บทบาทของ เขียน ธีระวิทย์ ทางวิชาการด้านจีนศึกษาและการต่างประเทศของไทย

นางสาวพจี วัฒนานุสิทธิ์



วิทยานิพนธ์นี้เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญารัฐศาสตรมหาบัณฑิต สาขาวิชาความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ ภาควิชาความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ คณะรัฐศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ปีการศึกษา 2545

> ISBN 974-17-2074-2 ลิชสิทธิ์ของจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

KHIEN THEERAVIT'S ACADEMIC ROLES IN THE CHINESE STUDIES AND THAI FOREIGN AFFAIRS

Miss Phajee Wattananusit

A Thesis Submitted in Partial Fulfillment of the Requirements

for the Degree of Master of Political Science in International Relations

Department of International Relations

Faculty of Political Science

Chulalongkorn University

Academic Year 2002

ISBN 974-17-2074-2

หัวข้อวิทยานิพนธ์	บทบาทของ เขียน ธิระวิทย์ ทางวิชาการด้านจีนศึกษาและ		
	การต่างประเทศของไทย		
โดย	นางสาว พจี วัฒนานุสิทธิ์		
สาขาวิชา	ความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ		
อาจารย์ที่ปรึกษา	รองศาสตราจารย์ ดร.ไชยวัฒน์ ค้ำชู		
อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม	อาจารย์วรศักดิ์ มหัทธในบล		
คณะรั	รัฐศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย อนุมัติให้นับวิทยานิพนธ์ฉบับนี้เป็นส่วนหนึ่ง		
ของการศึกษาตามหลัก	าสูตรปริญญามหาบัณฑิต		
	WN mmmlm คณบดีคณะรัฐศาสตร์		
	(ศาสตราจารย์ ดร. อมรา พงศาพิชญ์)		
คณะกรรมการสอบวิท	ยานิพนธ์		
	ชะโด จุนร์ร์ ประธานกรรมการ		
	(รองศาสตราจารย์ ดราชัยโชค จุลดีริวงศ์)		
	อาจารย์ที่ปรึกษา		
	(รองศาสตราจารย์ ดร.ไชยวัฒน์ ค้ำชู)		
	อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม		
	(อาจารย์วรศักดิ์ มหัทธโนบล)		
	(รองศาสตราจารย์ ประทุมพร วัชรเสถียร)		
	(รองศาสตราจารย์ ประทุมพร วัชรเสถียร)		

พจี วัฒนานุสิทธิ์: บทบาทของ เขียน ธีระวิทย์ ทางวิชาการค้านจีนศึกษาและการ ต่างประเทศของไทย. (KHIEN THEERAVIT'S ACADEMIC ROLES IN THE CHINESE STUDIES AND THAI FOREIGN AFFAIRS) อาจารย์ที่ปรึกษา: รศ. คร. ไชยวัฒน์ ค้ำชู, อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม: อาจารย์วรศักดิ์ มหัทธโนบล 227 หน้า. ISBN 974-17-2074-2.

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้แสดงให้เห็นว่า การศึกษาเรื่องจีนศึกษาของ เขียน ธีระวิทย์ ได้รับ อิทธิพลมาจากสำนักสัจจนิยม โดย เขียน ธีระวิทย์ มีแนวทางในการศึกษาจีนแบบอาณาบริเวณ ซึ่ง ลักษณะทั้งสองส่วนดังกล่าวนี้ยังมีอิทธิพลต่อการกำหนดจุดยืนหรือมุมมองแนวการวิเคราะห์ ตลอดจนบทบาทของ เขียน ธีระวิทย์ ในเรื่องการต่างประเทศอื่น ๆ อีกด้วย ทั้งนี้ วิทยานิพนธ์ฉบับนี้ ได้นำเอาแนวกวามคิดเรื่องอาณาบริเวณศึกษาและสัจจนิยมมาเป็นกรอบในการวิจัย

จากการศึกษาพบว่า "จีนศึกษา" ในความหมายของ เขียน ธีระวิทย์ คือ การศึกษาเรื่องราว ต่าง ๆ บนจีนแผ่นดินใหญ่เป็นหลัก โดยมีการศึกษาตามแนวทางการศึกษาแบบอาณาบริเวณ นั่นคือ การศึกษาสาธารณรัฐประชาชนจีนในหลายแง่หลายมุมอย่างลึกซึ้งโดยอาศัยศาสตร์ของหลายสาขา วิชา เพื่ออธิบายสิ่งที่เกิดขึ้นในบริบทของจีนเอง นอกจากนี้ยังพบว่า ความคิดและมุมมอง ตลอดจน บทบาทต่าง ๆ ของ เขียน ธีระวิทย์ ในเรื่องจีนศึกษาและการต่างประเทศของไทย นอกจากจะได้รับอิทธิพลมาจากแนวคิดเรื่องสัจจนิยม ยังได้รับอิทธิพลมาจากภูมิหลังส่วนตัวบางประการ อันส่งผล ให้เกิดการผสมผสานของลักษณะที่เรียกว่าอุดมดตินิยมด้วย กล่าวคือ เขียน ธีระวิทย์ มองว่า สาธารณรัฐประชาชนจีนเป็นดัวแสดงหลักหนึ่งในระบบความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ และมักจะ แสดงพฤติกรรมที่มีเหตุผลเพื่อให้ได้มาซึ่งผลประโยชน์แห่งชาติ อย่างไรก็ตาม แม้ว่า เขียน ธีระวิทย์ ใช้แนวคิดสัจจนิยมในการอธิบายเหตุการณ์ต่าง ๆ แต่ก็มีลักษณะของนักอุดมดตินิยมผสมผสานอยู่ ด้วย นั่นคือ การยึดมั่นในเรื่องที่เห็นว่าเป็นความถูกต้อง ดังนั้น หากพิจารณาโดยรวมอาจกล่าวได้ ว่า ความเป็นตัวเองของ เขียน ธีระวิทย์ มีลักษณะโดดเด่นเฉพาะตัว และไม่สามารถชี้เฉพาะเจาะจง ได้ว่าจัดอยู่ในสำนักคิดใด ซึ่งลักษณะดังกล่าวนี้ ประกอบกับความคิดเกี่ยวกับ "จีนศึกษา" ยังได้ ส่งผลต่อการกำหนดจุดยืนหรือมุมมองของ เขียน ธีระวิทย์ ในเรื่องการต่างประเทศอื่น ๆ อีกด้วย

ภาควิชา ความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ สาขาวิชา ความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ ปีการศึกษา 2545 ฤ

##4281162624 : MAJOR INTERNATIONAL RELATIONS

KEY WORDS: KHIEN THEERAVIT / ACADEMIC ROLES / CHINESE STUDIES /

THAI / FOREIGN AFFAIRS

PHAJEE WATTANANUSIT: KHIEN THEERAVIT'S ACADEMIC ROLES IN THE

CHINESE STUDIES AND THAI FOREIGN AFFAIRS. THESIS ADVISOR: ASSOC.

PROF. CHAIWAT KHAMCHOO, Ph.D., THESIS COADVISOR: VORASAKDI

MAHATDHANOBOL, 227 pp. ISBN 974-17-2074-2.

This thesis attempts to analyse Dr.Khien Theeravit's academic thinking on Chinese

studies and Thai foreign affairs through the examination of his numerous works on China

and Thai foreign affairs. It employs area studies approach and realism as an analytical

framework.

The central findings of the thesis are: Dr. Khien's view on China and Thai foreign

affairs was influenced by realism as well as by his own personal background as being an

idealist. In his analysis of China's behavior in international system he considers China to be

rational in maintaining and promoting its national interests. Some of his works, however,

indicated that he took idealism - - what is right or what is wrong - - into consideration when

he had to take a stand on certain issues. His mix of realism and idealism also reflected in his

analysis of the practice of Thai foreign relations. As a result, Dr. Khien's analytical

approach to Chinese studies and Thai foreign affairs is unique in that it could not

superficially be classified into any particular school of thought.

Department International Relations

Field of study International Relations

Academic year 2002

Co-advisor's signature....

Student's signature Phayle Wattananusit.

Advisor's signature Clanwal Hamel



กิตติกรรมประกาศ

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้ได้สำเร็งลุล่วงไปได้ด้วยความช่วยเหลืออย่างดียิ่งของ รองศาสตราจารย์ คร.ไชยวัฒน์ ค่ำชู อาจารย์ปรึกษาวิทยานิพนธ์ และอาจารย์วรศักดิ์ มหัทธโนบล อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม ซึ่งท่านได้สละเวลาอันมีค่าจากภารกิจที่มีอยู่อย่างมากมายเพื่อให้คำแนะนำ และข้อคิดต่าง ๆ อันเป็นประโยชน์ต่อการสร้างความเข้าใจในการเขียนวิทยานิพนธ์ฉบับนี้ตลอดมา รวมถึงการให้กำลังใจและการดูแลเอาใจใส่เป็นอย่างดี

ผู้เขียนใคร่ขอกราบขอบพระคุณศาสตราจารย์ คร.เขียน ธีระวิทย์ ที่ท่านได้สละ เวลาให้ผู้เขียนสัมภาษณ์ถึงเรื่องราวและข้อมูลต่าง ๆ อย่างละเอียดและเอาใจใส่ถึง 2 ครั้ง ครั้งละ ประมาณ 2-3 ชั่วโมง รวมทั้งได้ให้คำแนะนำอันมีคุณค่ายิ่งต่อวิทยานิพนธ์ฉบับนี้

ผู้เขียนขอขอบคุณอาจารย์ศุภมิตร ปิติพัฒน์ และรองศาสตราจารย์ คร. อภิญญา รัตนมงคลมาศ ที่กรุณาให้การช่วยเหลือและคำแนะนำในเบื้องค้นของการทำวิทยานิพนธ์ ซึ่งหากไม่ มีท่านทั้ง 2 นี้วิทยานิพนธ์เรื่องนี้อาจจะไม่เกิดขึ้น

ผู้เขียนใคร่ขอขอบพระคุณ รองศาสตราจารย์ คร.ชัยโชค จุลศิริวงศ์ ประธาน กรรมการสอบวิทยานิพนธ์ และรองศาสตราจารย์ ประทุมพร วัชรเสถียร กรรมการสอบวิทยานิพนธ์ ซึ่งท่านได้กรุณาให้ข้อเสนอแนะอันเป็นประโยชน์ต่อการปรับปรุงแก้ไขวิทยานิพนธ์ฉบับนี้ให้ สมบูรณ์มากยิ่งขึ้น

ท้ายนี้ ผู้เขียนขอขอบคุณกำลังใจและมิตรภาพอันดีที่ได้รับจากพี่ ๆ และเพื่อน ๆ จุฬาฯ ทุกคน อนึ่งผู้เขียนใคร่กราบขอบพระคุณและขอมอบความดีทั้งหมดของการศึกษาวิจัยชิ้นนี้ แก่ทุกคนในครอบครัว โดยเฉพาะยิ่งมารคา นางพวงทอง รัตนารมย์ ซึ่งได้ให้ความรักความห่วงใย กำลังใจ และการสนับสนุนในทุก ๆ ด้านแก่ผู้เขียนเสมอมาจนสำเร็จการศึกษา

นางสาวพจี วัฒนานุสิทธิ์

สารบัญ

		หน้า
บทคัดย่อภาเ	<u> </u>	1
บทคัดย่อภาม	ษาอังกฤษ	Я
กิตติกรรมปร	ระกาศ	น
สารบัญ		¥
บทที่		
1.	บทน้ำ	1
	1.1 ความเป็นมาและสภาพปัญหา	1
	1.2 ขอบเขตของการวิจัย	7
	1.3 ทฤษฎีและแนวคิดของการวิจัย	7
	1.4 สมมติฐาน	18
	1.5 วิธีการวิจัยและข้อมูล	18
	1.6 วัตถุประสงค์ในการวิจัย	19
	1.7 ประโยชน์ที่คาคว่าจะใด้รับ	20
	1.8 การนำเสนอ	20
2.	ชีวประวัติและอิทธิของการก่อเกิดทางความคิดเรื่องจีนศึกษาของ เขียน ธีระวิทย์.	. 22
	2.1 ประสบการณ์ : อิทธิพลของการก่อเกิดทางความคิดเรื่องจีนศึกษาของ	
	เขียน ธีระวิทย์	22
	2.2 สรุป	35
3.	จีนศึกษาในประเทศไทย.	. 38
	3.1 ความนำ	38
	3.2 จีนศึกษา	. 39
	3.2.1 พัฒนาการจีนศึกษาพอสังเขป	. 39
	3.2.2 แหล่งข้อมูลและข้อจำกัคของจีนศึกษาในช่วงหลัง ค.ศ. 1949	43
	3.2.2 ลักษณะการศึกษาวิจัยการเมืองจีน	. 46
	3.3 จีนศึกษาในประเทศไทย.	. 50
	3.3.1 พัฒนาการจีนศึกษาในประเทศไทย	. 50
	3.3.2 ปัญหาของจีนศึกษาในประเทศไทย	. 58
	3.4 สรป	62

สารบัญ (ต่อ)

		d
0.1	0.0	0.0
- 11	וערו	7/1
ப		F 1

4. ความกิคเรื่องจีนศึกษาของ เขียน ธีระวิทย์ (54
4.1 ความนำ	64
4.2 การสำรวจวรรณกรรมของ เขียน ธีระวิทย์ ที่เกี่ยวกับจีนศึกษา	64
4.2.1 หนังสือตำราทางวิชาการ	64
4.2.2 บทความทางวิชาการที่ตีพิมพ์ในหนังสือ	71
4.2.3 บทความทางวิชาการที่ตีพิมพ์ในวารสาร	73
4.2.4 บทความทางวิชาการที่ตีพิมพ์ในหนังสือพิมพ์	79
4.3 ความกิดของ เขียน ธีระวิทย์ ด้านจีนศึกษา	82
4.3.1 การเมืองการปกครองจีน.	82
4.3.2 การต่างประเทศ	36
4.3.3 เศรษฐกิจและการค้ำ	54
4.3.4 วัฒนธรรม	61
4.4 สรุป	68
5. บทบาทของ เขียน ธีระวิทย์ ในฐานะนักวิชาการค้านความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ	
และบทบาททางการเมือง	70
5.1 ความนำ1	70
5.2 เขียน ธีระวิทย์ ในฐานะนักวิชาการด้านความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ 1	71
5.3 บทบาททางการเมืองของ เขียน ธีระวิทย์1	74
5.4 สรุป	38
6. วิเคราะห์และสรุป	
6.1 วิเคราะห์	11
6.2 สรุป2	18
6.3 วิจารณ์	
รายการอ้างอิง	
ประวัติผู้เขียนวิทยานิพนธ์	27